

**タイ・マレーシア・シンガポール・インドネシア訪日旅客向けパス販売契約！**  
**六甲山へのアクセスがさらに便利でお得に！**  
**タイ・マレーシア・シンガポール・インドネシアの4カ国を対象に**  
**外国人旅行者を対象にした企画乗車券**  
**「六甲山ツーリストパス」の**  
**日本地区における総代理店契約を締結しました！**

東南アジア地域に特化した訪日インバウンド観光客の受け入れに取り組む旅行会社、トラベルイノベーションジャパン株式会社(神奈川県横浜市 代表取締役: 本地本健太郎 <http://ti-j.co.jp>)は、2015年8月01日より、神戸「六甲山観光施設」を運営する六甲山観光株式会社と、訪日インバウンド観光プロモーション事業を手掛ける株式会社 Relation ([www.relation-inc.jp](http://www.relation-inc.jp)) との3社間で、外国人旅行者を対象にした企画乗車券「六甲山ツーリストパス」の日本地区における日本総代理店契約を結び、現地の訪日観光客に向け露出頻度を上げ販売を促進していくことで合意に至りました。これによって、東南アジアからの観光客の更なる増加が見込まれ、観光庁が目標とする2020年訪日外国人旅行者数2000万人に達成すべく訪日プロモーション事業の一助になることが期待されます。

六甲山観光株式会社は、増加する海外からの個人旅行者の需要にお応えするため、神戸「六甲山」へのアクセスが便利でお得なチケット「六甲山ツーリストパス」をご用意しました。六甲山から見下ろす夜景は、宝石箱のように光輝く神戸市街のみならず、大阪湾まで続く美しい光の湾曲線が一望できることから「1000万ドル」の夜景として広く海外でも有名なほか、アジア諸国の方々が母国では見慣れない「雪」に触れることのできるスポットとして、冬のスキーシーズンには多くの団体のお客様に六甲山上の施設へご来場いただいております。

さらに、海外からの旅客者より注目を集める阪急阪神ホールディングスグループが販売する「大阪・梅田」を基点に京都方面や神戸方面の周遊に便利な阪急全線フリー乗車券「HANKYU TOURIST PASS」と、「大阪・難波」を基点とする神戸方面の周遊に便利な阪神・神戸高速全線乗降フリー乗車券「HANSHIN TOURIST PASS」とあわせてご購入いただくことで、より多くの外国人のお客様に一年を通じて六甲山にお得で便利にご来場いただきたいと考えています。

この度の契約によって、タイ・マレーシア・シンガポール・インドネシアの4カ国における訪日外国人のお客様へ、便利でお得な「六甲山ツーリストパス」の販売促進を行い、阪急・阪神の沿線にお越しいただけるよう日本国内における窓口として一括管理することで、より質の高いサービスの提供を行い安定したサポート体制を確保しております。

今後も現地との連携を強め、トラベルイノベーションジャパン株式会社ならではの「人と人をつなぐサービス」をより質の高いものとし、訪日プロモーション事業に取り組んでまいります。

《本リリースに関するお問合せ先》  
トラベルイノベーションジャパン株式会社 広報室  
担当: 松野(まつの) 岡谷(おかたに)  
Tel: +81-45-624-9221 Fax: +81-45-328-3096 Mail: [info@ti-j.co.jp](mailto:info@ti-j.co.jp)  
<http://ti-j.co.jp>

## ■『六甲山ツーリストパス』について

### 1. 趣旨

タイ・マレーシア・シンガポール・インドネシアの4カ国を対象により多くの訪日外国人のお客様に神戸「六甲山」へお越しいただけるよう、六甲山観光株式会社で販売する外国人旅行者を対象にした企画乗車券「六甲山ツーリストパス」の日本地区における総代理店契約として発売の取扱いを開始します。

この企画乗車券は、神戸市バス、六甲ケーブル、六甲山上バスがセットになったチケットで電車の最寄り駅(阪神御影、JR 六甲道、阪急六甲)から1枚のチケットで六甲山にアクセスできます。販売価格を通常よりも格安(販売価格:大人1,000円)に設定することで、さらなる外国人観光客誘致を目指しています。また、チケット購入者は六甲山上のレジャー施設で入場割引や、飲食店の割引が受けられるなど、うれしい特典も満載です。

(参照 URL: 六甲山ポータルサイト <http://www.rokkosan.com>)

「六甲山ツーリストパス」チケット



◆チケット有効区間

※電車(JR、私鉄)は含まれません



### 2 商品概要

- (1) 名称 : 「六甲山ツーリストパス」
- (2) 発売期間  
2015年4月20日(月)～2016年3月31日(木)
- (3) 有効期間  
乗車した当日から2日間有効
- (4) 有効区間:
  - ① 神戸市バス:16系統 往復
  - ② 六甲ケーブル:六甲ケーブル下～六甲山上 往復
  - ③ 六甲山上バス:全路線 乗降フリー

(5) 発売金額

1,000 円 ※購入の際、パスポートの提示が必要です(日本在住の外国人は購入不可)

(6) 特典・優待

「六甲山ツーリストパス」の提示で以下の割引、特典を受けることができます。

- ① 六甲山カンツリーハウス(冬期は休園):入園料 620 円→470 円
- ② 六甲山フィールド・アスレチック(冬期は休場):入場料 930 円→780 円
- ③ 六甲高山植物園(冬期は休園):入園料 620 円→470 円
- ④ 六甲オルゴールミュージアム:入館料 1,030 円→820 円
- ⑤ 自然体感展望台 六甲枝垂れ:入場料 300 円→200 円
- ⑥ 六甲山スノーパーク(冬季のみ営業):入場料 2,100 円→1,600 円
- ⑦ 1～6 の施設及び六甲ガーデンテラス、天覧台内にある飲食店での飲食代を 10%割引

(7) 販売場所 ※2015 年 9 月 30 日(水)時点

- ・ 関西ツーリストインフォメーションセンター関西国際空港
- ・ ビックカメラなんば店 1 階
- ・ 関西ツーリストインフォメーションセンター心齋橋
- ・ 大阪 ツーリストインフォメーションセンター
- ・ 阪急ツーリストセンター 大阪・梅田
- ・ 阪神電車サービスセンター(神戸三宮)
- ・ 阪急京都 観光案内所



六甲ケーブル



六甲高山植物園



六甲ガーデンテラス



六甲山カンツリーハウス



六甲オルゴール  
ミュージアム



自然体感展望台  
六甲枝垂れ



六甲山フィールド・  
アスレチック



六甲山スノーパーク

## ■『六甲山ツーリストパス』と『阪急・阪神「HANKYU TOURIST PASS(1day)」「HANKYU TOURISTPASS(2day)」「HANSHIN TOURIST PASS」』のセット購入について

### 1 趣旨

人気観光スポット「六甲山」の周遊に大変お得で便利な『六甲山ツーリストパス』と、阪急阪神ホールディングスグループが販売する「大阪・梅田」を基点に京都方面や神戸方面の周遊に便利な阪急全線フリー乗車券「HANKYU TOURIST PASS」および「大阪・難波」を基点とする神戸方面の周遊に便利な阪神・神戸高速全線乗降フリー乗車券「HANSHIN TOURIST PASS」をあわせてご購入いただくと便利です。

### 2 商品概要

#### (1) 発売期間および有効期間

発売期間：2015年10月1日～2016年3月31日

有効期間：2015年10月1日～2016年3月31日

#### (2) 発売価格

- 「六甲山ツーリストパス」「HANKYU TOURIST PASS(1day)」  
2枚セット：1,700円(税込)
- 「六甲山ツーリストパス」「HANKYU TOURIST PASS(2day)」  
2枚セット：2,200円
- 「六甲山ツーリストパス」「HANSHIN TOURIST PASS」  
2枚セット：1,500円

#### (3) その他

「阪急・阪神 六甲山おでかけセット」をご購入のお客様に購入特典として、阪神沿線の様々なスポットをご紹介した「阪急阪神ツーリストパスマップ」を進呈します。



## ■トラベルイノベーションジャパン株式会社 旅行事業サービス概要】

- タイ・インドネシア・マレーシア・シンガポール(以下「東南アジア4カ国」)からの訪日インバウンド旅行客受入れサポート
- 東南アジア4カ国の旅行会社をサポートする日本国内現地ツアーオペレータ
- 東南アジア4カ国の旅行会社への日本観光ツアー(団体、個人、インセンティブ)の提案